

健康獎勵計劃（HIP）更新通知



HIP 支出超過預測

這對 HIP 意味著什麼呢？

HIP 目前暫停，直到另外通知。2018 年 4 月 15 日是獲得 HIP 獎勵福利的最後一天。

我們知道 HIP 對幫助你的家庭購買健康水果和蔬菜方面發揮著至關重要的作用。我們希望能在 2018 年夏天生長季節期間恢復實行。

2018 年 7 月之前我們會得到進一步消息那時我們會提供更多消息。

重要提示：您仍然可以以下地點用 SNAP 購買蔬菜和水果

- 農貨市場
- 農場貨攤
- 移動銷售點
- 社區農業支持計劃（CSA）
下屬貨攤

Cantonese



想了解更多有關 DTA 項目的信息
請訪問 mass.gov/dta
請在推特上跟蹤 @DTA_Listens 關注我們



最大化利用您的 SNAP 福利

還有其他方法可以使您的收益最大化

向 DTA 報告您的費用

假如您現在不能全額支付這些費用，您可能獲得費用抵免。這樣有助於增加您 SNAP 的可利用福利！



住房費用：房租，貸款（本金，利息，稅收和保險），公寓費用，等等。



水電支出：供暖費，製冷費，電費，垃圾收集費，供水和排污費，電話費。



依賴家庭成員護理費用：告訴我們你的兒童保育或成人家屬護理費用。



DOR 兒童撫養費：如果您支付法院下令的子女撫養費，可以獲得福利抵免。



醫療費用：老年人或殘障人士可申請醫療費共付，處方藥，非處方藥，健康保險，交通費用等福利。

更多信息資源



尋找當地食物供給，請撥打麵包計劃食物供給的熱線電話 1-800-645-8333



尋找您所在地區的基本健康和人道服務項目或機構請撥 2-1-1



尋找營養建議，請訪問食品與營養服務網站 www.choosemyplate.gov



找尋當代就業和培訓機會，請訪問 www.snappathtowork.org



想了解更多有關 DTA 項目的信息
請訪問 mass.gov/dta
請在推特上跟踪 @DTA_Listens 關注我們

